

kotoba no hyō
ことばのひょう

Hiragana(Katakana)

ヤポーンシカ スクラドヴァ アベートカ
Японська складова абетка

あ (ア) a	い (イ) i	う (ウ) u	え (エ) e	お (オ) o
か (カ) ka	き (キ) ki	く (ク) ku	け (ケ) ke	こ (コ) ko
さ (サ) sa	し (シ) shi	す (ス) su	せ (セ) se	そ (ソ) so
た (タ) ta	ち (チ) chi	つ (ツ) tsu	て (テ) te	と (ト) to
な (ナ) na	に (ニ) ni	ぬ (ヌ) nu	ね (ネ) ne	の (ノ) no
は (ハ) ha	ひ (ヒ) hi	ふ (フ) fu	へ (ヘ) he	ほ (ホ) ho
ま (マ) ma	み (ミ) mi	む (ム) mu	め (メ) me	も (モ) mo
や (ヤ) ya	い (イ) i	ゆ (ユ) yu	え (エ) e	よ (ヨ) yo
ら (ラ) ra	り (リ) ri	る (ル) ru	れ (レ) re	ろ (ロ) ro
わ (ワ) wa	い (イ) i	う (ウ) u	え (エ) e	を (ヲ) o
				ん (ン) n

が (ガ) ga	ぎ (ギ) gi	ぐ (グ) gu	げ (ゲ) ge	ご (ゴ) go
ざ (ザ) za	じ (ジ) ji	ず (ズ) zu	ぜ (ゼ) ze	ぞ (ゾ) zo
だ (ダ) da	ぢ (ヂ) ji	づ (ヅ) zu	で (デ) de	ど (ド) do
ば (バ) ba	び (ビ) bi	ぶ (ブ) bu	べ (ベ) be	ぼ (ボ) bo
ぱ (パ) pa	ぴ (ピ) pi	ぷ (プ) pu	ぺ (ペ) pe	ぽ (ポ) po

きや (キヤ) kya	きゅ (キユ) kyu	きょ (キョ) kyo
ぎや (ギヤ) gya	ぎゅ (ギユ) gyu	ぎょ (ギョ) gyo
しゃ (シャ) sha	しゅ (シュ) shu	しょ (ショ) sho
じゃ (ジャ) ja	じゅ (ジュ) ju	じょ (ジョ) jo
ちゃ (チャ) cha	ちゅ (チュ) chu	ちょ (チョ) cho
ぢゃ (ヂャ) ja	ぢゅ (ヂュ) ju	ぢょ (ヂョ) jo
にや (ニヤ) nya	にゅ (ニユ) nyu	にょ (ニョ) nyo
ひや (ヒヤ) hya	ひゅ (ヒユ) hyu	ひょ (ヒョ) hyo
びや (ビヤ) bya	びゅ (ビユ) byu	びょ (ビョ) byo
ぴや (ピヤ) pya	ぴゅ (ピユ) pyu	ぴょ (ピョ) pyo
みや (ミヤ) mya	みゅ (ミユ) myu	みょ (ミョ) myo
りや (リヤ) rya	りゅ (リュ) ryu	りょ (リョ) ryo

rei 0	ヌリ нуль
ichi 1	オディン один
ni 2	ドヴァ два
san 3	トリ три
shi(yon) 4	チョティーリ чотири
go 5	プヤーチ п'ять
roku 6	シーシチ шість
shichi(nana) 7	シム сім
hachi 8	ヴィーシム вісім
ku(kyuu) 9	デーヴァチ дев'ять
juu 10	デーシャチ десять
juuichi 11	オティナードチャチ одинадцять
juuni 12	ドヴァナードチャチ дванадцять
juusan 13	トリナードチャチ тринадцять
juushi 14	チョティルナードチャチ чотирнадцять
juugo 15	プヤトナードチャチ п'ятнадцять
juuroku 16	シシトナードチャチ шістнадцять
juushichi 17	シムナードチャチ сімнадцять
juuhachi 18	ヴィシムナードチャチ вісімнадцять

juuku 19	デヴァトナードチャチ дев'ятнадцять
nijuu 20	ドヴァードチャチ двадцять
nijuuichi 21	ドヴァードチャチ オディン двадцять один
nijuuni 22	ドヴァードチャチ ドヴァ двадцять два
nijuusan 23	ドヴァードチャチ トリ двадцять три
nijuushi 24	ドヴァードチャチ チョティーリ двадцять чотири
⋮	⋮
sanjuu 30	トリードチャチ тридцять
shijuu(yonjuu) 40	ソーロク сорок
gojuu 50	ピヤデシャート п'ятдесят
rokujuu 60	シスデシャート шістдесят
shichijuu(nanajuu) 70	シムデシャート сімдесят
hachijuu 80	ヴィシムデシャート вісімдесят
kyuujuu 90	デヴァノースト дев'яносто
hyaku 100	スト сто
hyakuichi 101	スト オディン сто один
hyakuni 102	スト ドヴァ сто два
⋮	⋮
hyakujuu 110	スト デーシャチ сто десять

⋮	⋮
hyakujuugo 115	スト プヤトナードチャチ СТО П'ЯТНАДЦЯТЬ
⋮	⋮
hyakunanajuuroku 176	スト シムデシャート シーシチ СТО СІМДЕСЯТ ШІСТЬ
⋮	⋮
nihyaku 200	ドヴィースチ ДВІСТІ
nihyakuichi 201	ドヴィースチ オディン ДВІСТІ ОДИН
⋮	⋮
nihyakushijuuroku 246	ドヴィースチ ソーロク シーシチ ДВІСТІ СОРОК ШІСТЬ
⋮	⋮
sanbyaku 300	トリースタ ТРИСТА
yonhyaku 400	チョティーリスタ ЧОТИРИСТА
gohyaku 500	ピヤツオースト П'ЯТСОТ

roppyaku 600	シツソースト ШІТСОТ
nanahyaku 700	シムソースト СІМСОТ
happyaku 800	ヴィシムソースト ВІСІМСОТ
kyuuhyaku 900	デヴァソースト ДЕВ'ЯТСОТ
sen 1000	ティーシャチャ ТИСЯЧА
senichi 1001	ティーシャチャ オディン ТИСЯЧА ОДИН
⋮	⋮
senkyuuhyakukyuujuusan 1993	ティーシャチャ デヴァソースト デヴァノーストリ ТИСЯЧА ДЕВ'ЯТСОТ ДЕВ'ЯНОСТО ТРИ
⋮	⋮
ichi man 10000	デーシャチ ティーシャチ ДЕСЯТЬ ТИСЯЧ
juu man 100000	スト ティーシャチ СТО ТИСЯЧ
hyaku man 1000000	ミルヨーン МІЛЬЙОН
sen man 10000000	デーシャチ ミリヨーンウ ДЕСЯТЬ МІЛЬЙОНІВ

kazu no kurai
かずのくらい

ロズリヤーディ チーセル
Розряди чисел

sen man せんまん	hyaku man ひゃくまん	juu man じゅうまん	ichi man いちまん	sen せん	hyaku ひゃく	juu じゅう	ichi いち
千万	百万	十万	一万	千	百	十	一
デーシャチ десять ミリヨーンウ МІЛЬЙОНІВ	ミルヨーン МІЛЬЙОН	ストティーシャチ СТО ТИСЯЧ	デーシャチ десять ティーシャチ ТИСЯЧ	ティーシャチャ ТИСЯЧА	スト СТО	デーシャチ десять	オディン ОДИН

kokugo
こくご

ヤポーンシカ モーヴァ
Японська мова

moji もじ	ブクヴァ буква	ondoku おんどく	チターンニャ ヴホーロス ЧИТАННЯ ВГОЛОС
katakana かたかな	アルファヴィーット カタカナ алфавіт "катакана"	mokudoku もくどく	チターティ モーヴチキ ЧИТАННЯ МОВЧКИ
kanji かんじ	イェローグリフィ ієрогліфи	fude ふで	ペーンズリク пензлик
hiragana ひらがな	アルファヴィーット ヒラガナ алфавіт "хірагана"	sumi すみ	トウシ туш
dokusho どくしょ	チターンニャ ЧИТАННЯ	jisho じしょ	スロヴヌィーク СЛОВНИК
monogatari ものがたり	オポヴィダーンニャ оповідання	jiten じてん	エンツィクロペディーチニー スロヴヌィーク енциклопедичний словник
sakubun さくぶん	トヴィル твір	yousu ようす	オブスターヴィヌイ、オズナーキ обставини, ознаки
bun ぶん	レーチェンニャ речення	souzousuru そうぞうする	セヤヴリャーティ уявляти
goku ごく	フラーザ фраза	bamen ばめん	ミースツェディー (サイトウアーツィヤ) місце дії (ситуація)
roudoku ろうどく	デクラムヴァーンニャ декламування	danraku だんらく	パラグラフ параграф

shakai
しゃかい

ススピーリストヴォズナーヴストヴォ
Суспільствознавство

chizu ちず	カルタ карта	ta た	リーソヴェ ポレ рисове поле
kuni くに	クライーナ країна	shiyakusho しやくしょ	ミシカー アドミニストラーチャ міська адміністрація
ken けん	プレフェクトウーラ префектура	kuyakusho くやくしょ	ラヨーンナ アドミニストラーチャ районна адміністрація
shi し	ミスト місто	kougyou こうぎょう	プロムィスローヴィスチ промисловість
machi まち	ミスト/ヴァーリチャ/クヴァルタル місто / вулиця / квартал	nougyou のうぎょう	シリシケー ホスポダールストヴォ сільське господарство
mura むら	セロ село	shougyou しょうぎょう	トルヒーヴリャ торгівля
yama やま	ホラ гора	chiri ちり	ヘオフラーフィヤ географія
kawa かわ	リチカ річка	rekishi れきし	イストーリヤ історія
hatake はたけ	ホロード / ポレ город / поле		

sansuu suugaku
さんすう・すうがく

アリフメーティカ / マテマーティカ
Арифметика / Математика

keisan けいさん	オブチースレンニャ обчислення
tasu たす	ドダーティ додати
hiku ひく	ヴィドニャーティ відняти
kakeru かける	ポムノージティ помножити
waru わる	ポディリーティ поділити
seisuu せいすう	ツイレ チスロー ціле число
shousuu しょうすう	デシャトコーヴィー ドリブ десятковий дріб
bunsuu ぶんすう	ドリブ дріб
nagasa ながさ	ドヴジナー довжина
menseki めんせき	プローシチャ площа
taiseki たいせき	オブイェーム об'єм
omosa おもさ	マサ маса

hayasa はやさ	シュヴィードキシチ швидкість
sankakukei さんかくけい	トリクートヌイク трикутник
shikakukei しかくけい	チョティーリクートヌイク чотирикутник
seihoukei せいほうけい	クヴァドラート квадрат
chouhoukei ちゅうほうけい	プリアモクートヌイク прямокутник
heikoushihenkei へいこうしへんけい	パラレログラム паралелограм
en えん	コロ коло
zukei ずけい	ディアグラマ діаграма
shiki しき	フォルムラ формула
kotae こたえ	ヴィードボヴィチ відповідь
shoumei しょうめい	ドーカズ доказ

rika
りか

プリロドズナーヴストヴォ
Природознавство

jikken じっけん	ドースリド / エクスペリメント дослід / експеримент
hana はな	クヴィーティ квіти
kansatsu かんさつ	スポステリハーティ спостерігати
konchuu こんちゅう	コマーハ комаха
doubutsu どうぶつ	トヴァリーナ тварина
shokubutsu しょくぶつ	ロスリーナ рослина
hikari ひかり	スヴィートロ світло

kuuki くうき	ポヴィートリャ повітря
mizu みず	ヴォダ вода
taiyou たいよう	ソントェ сонце
hoshi ほし	ジルカ зірка
uchuu うちゅう	コースモス космос
ondo おんど	テンペラトウーラ ポヴィートリャ температура повітря
kandenchi かんでんち	バタレーカ батарея

ongaku
おんがく

ミュージカ
Музика

uta うた	ピースニャ пісня	piano ピアノ	ピアノ піаніно
gasshou がっしょう	ホル хор	rikoudaa リコーダー	プログラヴァーチ програвач
oodaiko おおだいこ	バス バラバーン бас-барабан	gakufu がくふ	ノティ НОТИ
kodaiko こだいこ	マリー バラバーン малий барабан	onpu おんぷ	ノタ НОТА

katei · gijutsukatei
かてい・ぎじゅつかてい

トルドヴェー ナヴチャーニャ
Трудове навчання

hari はり	ホールカ голکا	denki でんき	エレクトロエネールギヤ електроенергія
ito いと	ヌイトカ нитка	anzen あんぜん	ベズペーカ безпека
nuu ぬう	シティ шити	kazoku かぞく	シムヤ сім'я
ryouri りょうり	ストラヴィ страви	sumai すまい	ジトロ житло
houchou ほうちょう	クホーンヌイー ニジュ кухонний ніж		

zugakousaku · bijutsu
ずがこうさく・びじゅつ

ルコヂッリャ / ムイステーツヴォ
Рукоділья / Мистецтво

e え	マリュノク малюнок	zairyou ざいりょう	マテリアール матеріал
shasei しゃせい	エスキーズ ескіз	hanga はんが	グラヴューラ гравюра
nendo ねんど	プラスチック пластилін	tsukuru つくる	ロビーティルカームイ робити руками
iro いろ	コーリル колір	e o ka ku (えを) かく	マリヴアーティ (カルティーヌ) малювати (картину)

taiiku hokentaiiku
たいいく・ほけんたいいく

フィズクリトゥーラ / ズドロヴィー スポーシブ ジッチャー
Фізкультура / Здоровий спосіб життя

taisou たいそう	ザリヤードカ зарядка	hashiritakatobi はしりたかとび	ストリブキー ヴ ヴィソトゥー стрибки в висоту
matto マット	マット мат	hashirihabatobi はしりはばとび	ストリブキー ヴ ドヴヅヌー стрибки в довжину
tetsubou てつぼう	トゥルニーク、ブルースイ турнік, бруси	riree リレー	エスタフェータ естафета
tobibako とびばこ	ストリブキー チェレズ コズラー стрибки через козла	fookudansu フォークダンス	ナロドヌイー ターネツチ народний танець

tesuto
テスト

コントローリナ ロボータ / テスト
Контрольна робота / Тест

hajime はじめ	ポチャートク початок	mondaiyoushi もんだいようし	ザヴダーンニヤ завдання
yame やめ	キネーツ кінець	kaitouyoushi かいとうようし	ヴィードボヴィディ відповіді

seikatsu de tsukau kotoba
せいかつ で つかう ことば

スロヴァー、ヤキ ヴィコリストーヴユチャ ヴ ポーブティ
Слова, які використовуються в побуті

kazoku
かぞく

シムヤー
Сім'я

otousan おとうさん	タト тата	otouto おとうと	モロードシー ブラット молодший брат
okaasan おかあさん	ママ мама	imouto いもうと	モロードシャ セストラー молодша сестра
oniisan おにいさん	スタールシー ブラット старший брат	ojiisan おじいさん	ディドゥーシ дідусь
oneesan おねえさん	スタールシャ セストラー старша сестра	obaasan おばあさん	バブーシャ бабуся

yousu o arawasu kotoba
ようす を あらわす ことば

プリクメートヌイキ、シチョ ポズナチャーユチ スタン
Прикметники, що позначають стан

ookii おおきい	ベリーキー великий	mijikai みじかい	コロートキー короткий
chiisai ちいさい	マレーンキー маленький	tsuyoi つよい	スイーリニー сильний
nagai ながい	ドーヴヒー довгий	yowai よわい	スラブキー слабкий

ooi
おおい

バハート
багато

atsui
あつい

ハリヤーチィ
гарячий

sukunai
すくない

マロ
мало

samui
さむい

ホロードニー
холодний

fukai
ふかい

フリボーキー
глибокий

omoi
おもい

チャジキー
тяжкий

asai
あさい

ミルキー
мілкий

karui
かるい

レフキー
легкий

hayai
はやい

シュヴィドキー
швидкий

utsukushii
うつくしい

クラスィーヴィ
красивий

osoi
おそい

ポヴィーリニー
повільний

kawaii
かわいい

ムーリー
милий

takai
たかい

ヴィソキー
високий

hikui
ひくい

ヌィジキー
низький

dousa o arawasu kotoba
どうさをあらわすことば

ディエスロヴァー、シチョ ポズナチャーユチ ディユ
Дієслова, що позначають дію

aruku
あるく

イティ ピーシュキ
йти пішки

kasu
かす

ポズィチャーティ (ダヴァーティナ ペーヴヌィ チャス)
позичати (давати на певний час)

hashiru
はしる

ビーフティ
бігти

kariru
かりる

ポズィチャーティ (ブラーティナ ペーヴヌィ チャス)
позичати (брати на певний час)

tatsu
たつ

スターティ
стояти

iku
いく

イティ/イーハティ
йти / їхати

suwaru
すわる

シダーティ
сідати

kaeru
かえる

ポヴェルターティシャ ドドーム
повертатися додому

shiraberu
しらべる

ディズナヴァーティシャ
дізнаватися

motsu
もつ

ネスティー/トリマーティ/マーティ ウルカーフ
нести/ тримати/ мати в руках

matomeru
まとめる

ピドスムヴァーティ
підсумувати

kau
かう

クプヴァーティ
купувати

hirou
ひろう

ピドビラーティ/ズナホーディティ
підбирати / знаходити

uru
うる

プロダヴァーティ
продавати

suteru
すてる

ヴィキダーティ
викидати

tsukamu
つかむ

ブラーティ/ハパーティ
брати / хапати

arau
あらう

ムーティ
мити

nigiru
にぎる

スホフィーティ/トリマーティ ヴルカーフ
схопити / тримати в руках